Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Sayaluca Cadempino Lugano	MINI
CLUB 2	Capolago Flyers	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	Cadempino	Date / Datum Date / Data	08.09.2019
Start / Beginn Début / Inizio	09:30	End / Ende Fin / Fine	11:20
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MND35		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	32

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	219732	BELLONI Simone	
Official scorer Marqueur	219733	BERNARDONI Debora	
Referee 1 Arbitre 1	9086	DZHYMA Vassilij	
Referee 2 Arbitre 2	9210	FREITAS FERREIRA Michel	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	0
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	5
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
16	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Sayaluca Cadempino Lugano

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
66	C	BERNARDONI	Tommaso				216068
27	A	BELLONI	Davide				216120
30	G	ZANETTI	Killian		X	X	218854
1	G	BERNARDONI	Alessan.	X	X		216844
25		REZZONICO	Arianna				219710
22		MONTINI	Leonardo				219709
23		REZZONICO	Andrea				217582
71		VASSALI	Denny				216057
17		MARIELLI	Elia				219327
15		PICCARDO	Luca				218148
8		VASSALLI	Nathan				218048
33		FIORITTO	Alessandro				216067
98		BALERNA	Dominique				216485
88		GIOVANNINI	Didier				218149
11		SULMONI	Christian				216848

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	209337
	ROSSELLI	Simone		

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
01:15	66		1				
02:06	66		2				
02:58	66		3				
03:36	71	66	4				
07:44	27	88	5				
09:44	66	25	6				
14:47	66	25	7				
15:10	27		8				
21:25	27	8	9				
22:55	66	23	10				
24:51	88	27	11				
29:31	27	88	12				
31:41	66	15	13				
38:54	71	27	14				
39:57	66	23	15				
43:47	27		16				

TOTAL 16

TIME OUT X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
02:46	33	2	04:46	A
16:17	23	2	18:17	B1
27:19	27	2	29:19	V1
34:35	11	2	35:49	S1

TOTAL 8 min

2 Capolago Flyers

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
16	C	BUHOLZER	Marco				218895
5	A	RIZZA	Tobia				218126
19	G	CETTI	Maicol	X		X	218893
31	G	COREGGIOLI	Didier		X		218894
7		BERNASCONI	Patrick				218050
22		SILVA	Federico Maria				217574
10		DRAGANO	Alex				216602
13		ZANETTI	Gabriele				219758
68		MOSCHINI	Giacomo				219345

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	201343
	BUHOLZER	Marco		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12:02	5	13	1				
14:16	13	7	2				
35:49	7		3				
41:08	13		4				
41:59	13		5				
44:29	7	13	6				
44:55	5	16	7				

TOTAL 7

TIME OUT X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
38:25	13	2	38:54	H

TOTAL 2 min